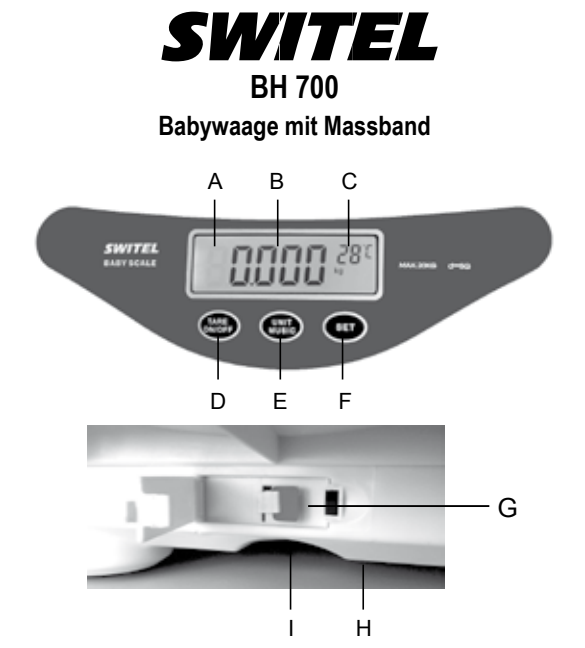




DEUTSCH

Bedienungsanleitung
Bitte lesen und beachten Sie die nachfolgenden Informationen und bewahren Sie diese Bedienungsanleitung zum Nachschlagen auf!

WARNUNG!

- Sicherheitshinweise**
- ➔ Verwenden Sie nur typgleiche Akkus oder Batterien!
 - ➔ Behandeln Sie Akkus und Batterien stets vorsichtig und verwenden Sie Akkus und Batterien nur wie beschrieben.
 - ➔ Verwenden Sie nie Akkus und Batterien zusammen. Verwenden Sie nie Akkus oder Batterien unterschiedlicher Kapazität oder unterschiedlichem Ladezustand zusammen. Verwenden Sie keine beschädigten Akkus oder Batterien.
 - Erstickungsgefahr durch Kleinteile, Verpackungs- und Schutzfolien!
 - ➔ Halten Sie Kinder vom Produkt und dessen Verpackung fern!
 - Gefährdung von Gesundheit und Umwelt durch Akkus und Batterien!
 - ➔ Akkus und Batterien nie öffnen, beschädigen, verschlucken oder in die Umwelt gelangen lassen. Sie können giftige und umweltschädliche Schwermetalle enthalten.

ACHTUNG!

- ➔ Legen Sie nichts, was schwerer als 30 kg ist auf die Waage.
- ➔ Umwelteinflüsse wie z. B. Rauch, Staub, Erschütterungen, Chemikalien, Feuchtigkeit, Hitze oder direkte Sonneneinstrahlung vermeiden.
- ➔ Reparaturen nur von Fachpersonal durchführen lassen.

VERPACKUNGSGEHALT
1 Babywaage, 1 Bedienungsanleitung

- ANZEIGE- UND BEDIENELEMENTE**
- A Display mit Beleuchtung
 - B Gewicht (min. 0,1 kg, max. 20 kg, kleinste Einheit 5 g, „0-Ld“ = Überladen)
 - C Temperatur
 - D TARE / ON / OFF (Ausschalten = 3 Sek. drücken)
 - E UNIT / MUSIC (Drücken und halten wechselt von „kg“ zu „lb“)
 - F SET
 - G Massband (auf der linken Seite, max. 150 cm)
 - H Batteriefach (im Boden)
 - I Rückstellknopf für Massband

INBETRIEBNAHME

- ➔ Nach dem Einlegen der Batterien stellen Sie die Waage auf eine ebene, waagerechte Fläche.
Wenn die Waage nicht stabil steht, kann nicht gewogen werden und im Display wird „UnST“ angezeigt.

- ➔ Drücken Sie **TARE / ON / OFF**. Das Display zeigt 0,000 kg.
- ➔ Legen Sie Ihr Baby in die Mitte der Waage. Sobald die Messung stabil ist, ertönt Musik und Sie können die Messung beenden.
(Die Waage schaltet sich automatisch nach 60 Sekunden ab.)

MESSHISTORIE

- ➔ Drücken Sie **„SET“**
Das Display zeigt das letzte Wäageergebnis
- ➔ Drücken und halten Sie die Taste **„SET“** für 3 Sek.
Das Display zeigt die letzten 10 Wäageergebnisse (P1), drücken Sie **„SET“** (P2), drücken Sie **„SET“** (P3), ➔➔➔drücken Sie **„SET“** (P0)

TARA FUNKTION

Legen Sie z.B. eine Decke (max. 10 kg) auf die Waage, während sie ausgeschaltet ist.

- ➔ Drücken Sie **„TARE / ON / OFF“**. Das Display zeigt 0,000 kg.

Legen Sie z.B. eine Decke auf die Waage, während sie eingeschaltet ist. Das Display zeigt das Gewicht der Decke.

- ➔ Drücken Sie **„TARE / ON / OFF“**. Das Display zeigt 0,000 kg.

Achten Sie darauf, dass die Decke nicht den Boden berührt, da dies die Wiegegenauigkeit beeinträchtigen könnte!

MUSIC PLAYER

Wechsel der Musik
Während des Wiegens, hören Sie Musik spielen.

- ➔ Drücken Sie **„UNIT“** um die Musik zu wechseln.
Es gibt 35 Musikstücke zur Auswahl.

Ein / Aus
Die Waage muss ausgeschaltet sein!

- ➔ Drücken und halten Sie **„SET“** und **„TARE / ON / OFF“**. Das Display zeigt „ON oder OFF“.
- ➔ Drücken Sie **„UNIT“** um zu wechseln.

BATTERIEN
Wenn die Anzeige „Lo“ nach dem Start angezeigt wird, müssen die Batterien ersetzt werden.

Technische Daten (Technische Änderungen vorbehalten)

Merkmal	Wert
BH 700	
B x H x T	650 x 410 x 90 mm
Gewicht	1.965 g (ohne Batterie)
Batterien	4 x 1,5V AA, nicht enthalten
Temperaturbereich	-10 ~ +50 °C
Luftfeuchtigkeitsbereich	bis 90 %

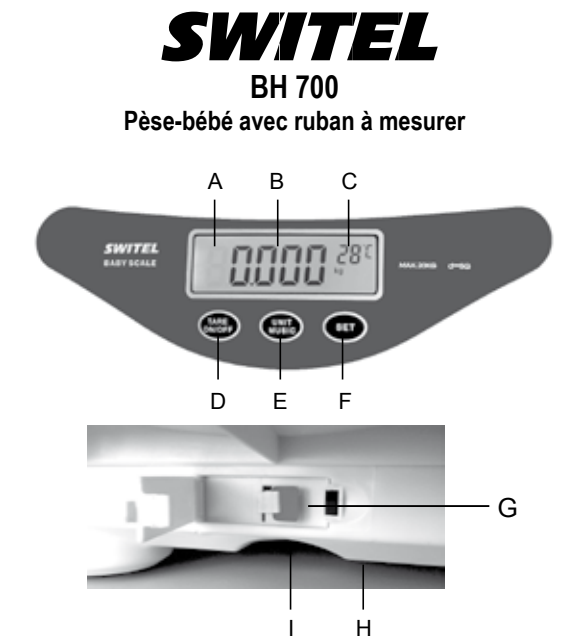
Service-Hotline
Bei technischen Problemen wenden Sie sich an unsere Service-Hotline. Schweiz: Tel. 0900 00 1675 (Kosten national, Swisscom bei Drucklegung: CHF 2,60/min). Bei Garantieansprüchen wenden Sie sich an Ihren Fachhändler.

Pflegehinweise
Gehäuseoberflächen mit einem weichen und fusselfreien Tuch reinigen. Keine Reinigungs- oder Lösungsmittel verwenden.

Garantie
SWITEL-Geräte werden nach den modernsten Produktionsverfahren hergestellt und geprüft. Ausgesuchte Materialien und hoch entwickelte Technologien sorgen für einwandfreie Funktion und lange Lebensdauer. Die Garantie gilt nicht für die in den Produkten verwendeten Batterien, Akkus oder Akkupacks. Die Garantiezeit beträgt 24 Monate, gerechnet vom Tage des Kaufs. Innerhalb der Garantiezeit werden alle Mängel, die auf Materialoder Herstellungsfehler zurückzuführen sind, kostenlos beseitigt. Der Garantieanspruch erlischt bei Eingriffen durch den Käufer oder durch Dritte. Schäden, die durch unsachgemäße Behandlung oder Bedienung, natürliche Abnutzung, durch falsches Aufstellen oder Aufbewahren, durch unsachgemäßen Anschluss oder Installation sowie durch höhere Gewalt oder sonstige äußere Einflüsse entstehen, fallen nicht unter die Garantieleistung. Wir behalten uns vor, bei Reklamationen die defekten Teile auszubessern, zu ersetzen oder das Gerät auszutauschen. Ausgetauschte Teile oder ausgetauschte Geräte gehen in unser Eigentum über. Schaden-ersatzansprüche sind ausgeschlossen, soweit sie nicht auf Vorsatz oder grober Fahrlässigkeit des Herstellers beruhen. Sollte Ihr Gerät dennoch einen Defekt innerhalb der Garantiezeit aufweisen, wenden Sie sich bitte unter Vorlage Ihrer Kaufquittung ausschließlich an das Geschäft, in dem Sie Ihr SWITEL-Gerät gekauft haben. Alle Gewährleistungsansprüche nach diesen Bestimmungen sind ausschließlich gegenüber Ihrem Fachhändler geltend zu machen. Nach Ablauf von zwei Jahren nach Kauf und Übergabe unserer Produkte können Gewährleistungsrechte nicht mehr geltend gemacht werden.

Entsorgung
 Wollen Sie Ihr Gerät entsorgen, bringen Sie es zur Sammelstelle Ihres kommunalen Entsorgungsträgers (z. B. Wertstoffhof). Nach dem Elektro- und Elektronikgerätegesetz sind Besitzer von Altgeräten gesetzlich verpflichtet, alte Elektro- und Elektronikgeräte einer getrennten Abfallerfassung zuzuführen. Das nebenstehende Symbol bedeutet, dass Sie das Gerät auf keinen Fall in den Hausmüll werfen dürfen!
 Sie sind gesetzlich verpflichtet, Akkus und Batterien beim batterievertreibenden Handel sowie bei zuständigen Sammelstellen, die entsprechende Behälter bereitstellen sicher zu entsorgen. Die Entsorgung ist unentgeltlich. Die Symbole bedeuten, dass Sie Akkus und Batterien auf keinen Fall in den Hausmüll werfen dürfen und sie über Sammelstellen der Entsorgung zugeführt werden müssen. Verpackungsmaterialien entsorgen Sie entsprechend den lokalen Vorschriften.

Konformitätserklärung
 Dieses Gerät erfüllt die Anforderungen der Richtlinie 1999/5/EG über Funkanlagen und Telekommunikationsendeinrichtungen und die gegenseitige Anerkennung ihrer Konformität. Die Konformität mit der o. a. Richtlinie wird durch das CE-Zeichen auf dem Gerät bestätigt. Für die komplette Konformitätserklärung nutzen Sie bitte den kostenlosen Download von unserer Website www.switel.com.



FRANÇAIS

Mode d'emploi

⚠ Veuillez lire et observer les informations suivantes et conserver ce mode d'emploi afin de pouvoir le consulter en cas de besoin!

AVERTISSEMENT!

- Consignes de sécurité**
- ➡ Utilisez uniquement des piles ou des batteries de meme type
 - ➡ Traitez toujours les piles et batteries avec prudence et utilisez-les uniquement comme décrit sur leur emballage.
 - ➡ N'utilisez jamais piles et batteries ensemble. N'utilisez jamais de piles et batteries de capacité ou d'état de charge différents. N'utilisez pas de piles ou batteries endommagées.
 - Risque d'étouffement lié à des éléments de petite taille, des films d'emballage et de protection !
 - ➡ Tenez les enfants à l'écart du produit et de son emballage !
 - Risque pour la santé de l'être humain et l'environnement lié aux piles et batteries !
 - ➡ Ne jamais ouvrir, endommager, avaler les piles et batteries ou faire pénétrer leur contenu dans l'environnement. Ils peuvent contenir des métaux lourds toxiques et polluants.

ATTENTION !

- ➡ Ne rien placer avec un poids excédant 30 kg sur la balance.
- ➡ Évitez des influences provenant de l'environnement telles que fumée, poussière, vibrations, produits chimiques, humidité, grande chaleur ou ensoleillement direct.
- ➡ Faire exécuter les réparations uniquement par du personnel spécialisé et qualifié.

CONTENU DU COFFRET

1 Pèse Bébé, 1 Mode d'emploi

- AFFICHER LES ICÔNES ET ÉLÉMENTS DE COMMANDE**
- A Affichage avec rétro-éclairage
 - B Poids (min. 0,1 kg, max. 20 kg, petite unité 5 g, „0-Ld“ = Surcharge)
 - C Température
 - D TARE / ON / OFF (Éteindre = appuyer 3 sec.)
 - E UNIT / MUSIC (Appuyez et maintenez pour changer „kg“ to „lb“)
 - F SET
 - G Ruban à mesurer (sur le côté gauche, max. 150 cm)
 - H Capot des piles (dans le fond)
 - I Bouton pour réinitialiser ruban à mesurer

MISE EN SERVICE

- ➡ Après avoir inséré les piles, placer l'échelle sur une surface plane.

Si la balance n'est pas dans une situation stable lorsqu'il est allumé, la fonction de jeu ne fonctionne pas, l'écran affiche „UnST“

- ➡ Appuyer „TARE / ON / OFF“. L'écran affiche 0,000 kg
 - ➡ Placez le bébé dans le milieu de l'échelle. Lorsque la valeur de poids est verrouillé, la musique va commencer à jouer. Maintenant, vous pouvez prendre le bébé.
- (Après 60 secondes sans aucune opération de l'échelle s'éteindra automatiquement.)

HISTOIRE DE MESURE

- ➡ Appuyer „SET“
- L'écran affiche la dernière opération de pesage (P0)
- ➡ Appuyer „SET“ pour 3 sec.
- L'écran affiche les 10 dernières opérations de pesage (P1), appuyer „SET“ (P2), appuyer „SET“ (P3), ➡➡➡ appuyer „SET“ (P0)

FONCTION TARE

Placez un blanchet (max. 10 kg) sur l'échelle si l'échelle est deactivated

- ➡ Appuyer „TARE / ON / OFF“. L'écran affiche 0,000 kg

Placez un blanchet sur l'échelle si l'échelle est activée. L'écran affiche le poids du blanchet

- ➡ Appuyer „TARE / ON / OFF“. L'écran affiche 0,000 kg

Veillez à ce que le blanchet ne touche pas le sol, ce qui pourrait perturber la précision de la pesée!

LECTEUR DE MUSIQUE

Changer la musique

Pendant le processus de pesage, vous entendrez jouer de la musique.

- ➡ Appuyer „UNIT“ pour changer les chansons.
- Il ya 35 chansons de votre choix.

On / Off

L'échelle doit être éteint!

- ➡ Appuyez sur la touche “SET” et “TARE / ON / OFF“. L'écran affiche „ON ou OFF“.
- ➡ Appuyer “UNIT“ pour changer.

PILES

Si l'écran affiche „Lo“ après le démarrage, les batteries doivent être remplacées.

Données techniques (Sous réserve de modifications techniques)	
Caractéristique	Valeur
BH 700	
H x L x P	650 x 410 x 90 mm
Poids	1.965 g (sans batterie)
Piles	4 x 1,5 V AA, ne figurant pas
Plage de températures	-10 ~ +50 °C
Plage d'humidité	à 90 %

Ligne d'assistance directe

En cas de problèmes techniques, adressez-vous à notre ligne d'assistance directe. Suisse : Tél. 0900 00 1675 (frais Swisscom à l'impression de ce mode d'emploi : CHF 2,60/min). En cas de recours en garantie, adressez-vous à votre revendeur.

Remarques d'entretien

Nettoyez les surfaces du boîtier avec un chiffon doux et non pelucheux. N'utilisez pas de produits d'entretien ou de solvants.

Garantie

Les appareils SWITEL sont contrôlés et fabriqués suivant les meilleurs procédés. Des matériaux sélectionnés et des technologies de pointe leur garantissent un fonctionnement irréprochable et une longue durée de vie. La garantie ne s'applique pas aux piles et piles rechargeables utilisées dans les produits. La durée de la garantie est de 24 mois à partir de la date d'achat. Pendant la durée de la garantie, tous les défauts dus à des vices de matériel ou de fabrication seront éliminés gratuitement. Le droit à la garantie expire en cas d'intervention de l'acheteur ou de tiers. Les dommages provenant d'un maniemement ou d'une manipulation incorrects, d'une usure naturelle, d'une mauvaise mise en place ou d'une mauvaise conservation, d'un raccordement ou d'une installation incorrects ainsi que d'un cas de force majeure ou autres influences extérieures sont exclus de la garantie. En cas de réclamations, nous nous réservons le droit de réparer, de remplacer les pièces défectueuses ou d'échanger l'appareil. Les composants remplacés ou les appareils échangés deviennent notre propriété. Les demandes de dommages et intérêts sont exclues tant que les défauts ne reposent pas sur une faute intentionnelle ou une négligence grossière du fabricant. Si votre appareil SWITEL présente cependant un défaut pendant la période de garantie, veuillez vous adresser exclusivement au magasin où vous l'avez acheté en présentant votre bon d'achat. Vous ne pouvez faire valoir vos droits à la garantie répondant à ces dispositions qu'exclusivement auprès de votre revendeur. Deux ans après l'achat et la remise de nos produits, il n'est plus possible de faire valoir les droits à la garantie.

Mettre l'appareil au rebut

Si vous ne voulez plus servir de votre appareil, veuillez l'apporter au centre de collecte de l'organisme de traitement des déchets de votre commune (par ex. centre de recyclage). D'après la loi relative aux appareils électriques et électroniques, les propriétaires d'appareils usagés sont tenus de mettre tous les appareils électriques et électroniques usagés dans un collecteur séparé. L'icône ci-contre signifie que vous ne devez en aucun cas jeter votre appareil dans les ordures ménagères ! Vous êtes tenus par la loi d'éliminer vos piles et piles rechargeables auprès d'un revendeur de piles ainsi qu'auprès de centres de collecte responsables de leur élimination qui mettent à disposition des conteneurs adéquats. Leur élimination est gratuite. L'icône ci-contre signifie que vous ne devez en aucun cas jeter les piles et piles rechargeables dans les ordures ménagères, mais que vous devez les apporter à un centre de collecte. Éliminez les fournitures d'emballage selon les règlements locaux.

Déclaration de conformité

Cet appareil est en conformité avec la directive 1999/5/CE sur les installations de radio et de télécommunication et la reconnaissance réciproque de leur conformité. La conformité avec la directive mentionnée ci-dessus est confirmée sur l'appareil par la marque CE. Vous avez la possibilité de télécharger gratuitement la déclaration intégrale de conformité sur notre site Internet www.switel.com.



ITALIANO

Istruzioni per l'uso
Leggere e osservare le seguenti informazioni e conservare le istruzioni per l'uso per consultazione futura!

AVVERTENZA!

- Indicazioni di sicurezza**
- ➔ Usare solo batterie dello stesso tipo!
 - ➔ Trattare sempre con prudenza batterie e pile e usare batterie e pile solo come descritto.
 - ➔ Non mischiare mai batterie ricaricabili e pile. Non utilizzare mai batterie ricaricabili o pile con capacità o stati di carica differenti. Evitare l'uso di batterie ricaricabili o pile difettose.
 - Rischio di soffocamento dovuto a minuteria, pellicole protettive e di imballaggio!
 - ➔ Tenere lontano tale imballaggio dalla portata dei bambini!
 - Batterie ricaricabili e pile possono provocare danni alla salute e all'ambiente!
 - ➔ Non aprire, danneggiare, ingerire o disperdere nell'ambiente accumulatori e pile. Queste possono contenere metalli pesanti nocivi e dannosi per l'ambiente.

ATTENZIONE!

- ➔ Non posizionare oggetti con peso superiore a 30 kg sulla bilancia.
- ➔ Evitare un'esposizione a fumo, polvere, vibrazioni, sostanze chimiche, umidità, calore e raggi solari diretti.
- ➔ Le riparazioni vanno affidate esclusivamente al personale qualificato del servizio di assistenza tecnica.

OGGETTO DI FORNITURA
1 Bilancia del bambino, 1 Istruzioni

- ICONE DEL DISPLAY ED ELEMENTI DI COMANDO**
- A Visualizzazione con retroilluminazione
 - B Peso (min. 0,1 kg, max. 20 kg, più piccola unità 5 g, „0-Ld“ = sovraccarichi)
 - C Temperatura
 - D TARE / ON / OFF (Spegner e premere 3 sec.)
 - E UNIT / MUSIC (Premere e tenere premuto per passare da „kg“ to „lb“)
 - F SET
 - G Misura di nastro (sinistro dell'unità, max. 150 cm)
 - H Coperchio batteria (nel fondo)
 - I Pulsante ripristina per la misura di nastro

MESSA IN FUNZIONE

- ➔ Dopo aver inserito le batterie, posizionare la bilancia su una superficie piana.
Se la bilancia non è in una situazione stabile quando acceso, la funzione SET non funziona, il display mostra „UnST“
- ➔ Premere **„TARE / ON / OFF“**. Il display visualizza 0,000 kg.
- ➔ Collocare il bambino nel centro della scala. Quando il valore di peso è bloccato, la musica inizierà a suonare. Ora si può prendere il bambino. (Dopo 60 sec. di inattività la bilancia si spegne automaticamente.)

MISURA STORIA

- ➔ Premere **„SET“**.
Il display visualizza l'ultima operazione di pesatura (P0)
- ➔ Premere **„SET“** per 3 sec.
Il display mostra le ultime operazioni di pesatura 10 (P1), premere **„SET“** (P2), premere **„SET“** (P3), ➔➔➔ premere **„SET“** (P0)

FUNZIONE TARA

Mettere una coperta (max. 10 kg) sulla scala se la scala è spento.
➔ Premere **„TARE / ON / OFF“**. Il display visualizza 0,000 kg.

Mettere una coperta sulla scala se la scala è in funzione. Il display visualizza il peso della coperta.
➔ Premere **„TARE / ON / OFF“**. Il display visualizza 0,000 kg.

Fare attenzione che la coperta non tocchi il suolo, in quanto ciò potrebbe disturbare la precisione della bilancia!

MUSIC PLAYER

Cambia la musica
Durante il processo di pesatura si sente la riproduzione di musica.
➔ Premere **„UNIT“** cambiare la musica
Ci sono 35 canzoni per la vostra scelta.

Accesso / Spento
La scala deve essere spento!
➔ Premere e tenere **„SET“** e **„TARE / ON / OFF“**. Il display visualizza „ON o OFF“.
➔ Premere **„UNIT“** per cambiare.

BATTERIE
Se il display mostra „Lo“ dopo l'avviamento, le batterie devono essere sostituite.

Dati tecnici (Con riserva di modifiche tecniche)	
Caratteristica	Valore
BH 700	
L x A x P	650 x 410 x 90 mm
Peso	1.965 g (senza batteria)
Batterie	4 x 1,5V AA, non incluso
Intervallo di temperatura	-10 ~ +50 °C
Gamma di umidità	a 90 %

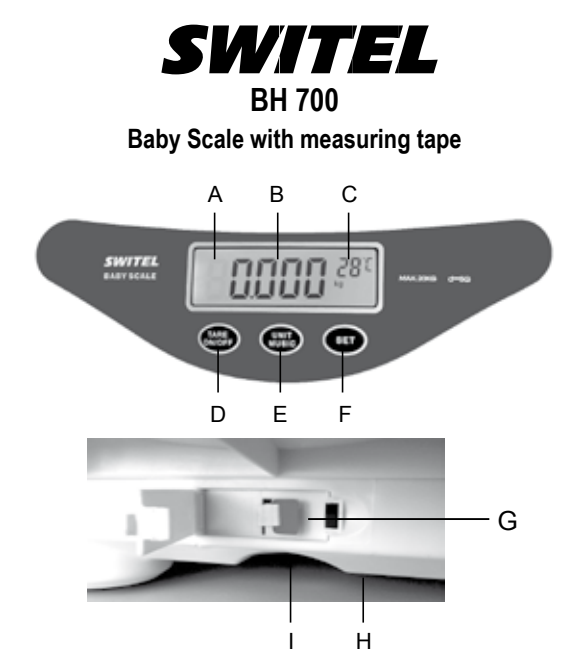
Linea diretta di assistenza
In caso di problemi tecnici, rivolgersi alla nostra linea diretta di assistenza. Svizzera: tel. 0900 00 1675 (spese da rete nazionale Swisscom alla data di stampa: CHF 2,60/min). In caso di reclami entro il periodo di garanzia commerciale, rivolgersi al rivenditore autorizzato.

Indicazioni per la cura
Pulire le superfici dell'involucro con un panno morbido e antipelucchi. Non utilizzare detergenti o solventi.

Garanzia
Gli apparecchi SWITEL sono costruiti e collaudati in osservanza dei processi di produzione più moderni. L'impiego di materiali selezionati e tecnologie altamente sviluppate sono garanti di una perfetta funzionalità e lunga durata in vita. La garanzia non si estende a pile, batterie ricaricabili o pacchi batteria utilizzati all'interno degli apparecchi. Il periodo di garanzia commerciale ricopre 24 mesi a partire dalla data di acquisto. Entro il periodo di garanzia si procederà all'eliminazione gratuita di tutti i guasti dovuti a difetti di materiale o produzione. Il diritto di garanzia cessa in caso di interventi da parte dell'acquirente o di terzi. Danni dovuti a impiego o esercizio improprio, naturale usura, errato montaggio o conservazione, collegamento o installazione impropri, forza maggiore o altri influssi esterni non sono coperti da garanzia. In qualità di produttore ci riserviamo il diritto, in caso di reclami, di riparare o sostituire le parti difettose o di rimpiazzare l'apparecchio. Parti o apparecchi sostituiti passano di nostra proprietà. Sono esclusi diritti di risarcimento per danni se non dovuti a intenzione o colpa grave del costruttore. In caso di difetti del presente apparecchio durante il periodo di garanzia, si prega di rivolgersi esclusivamente al negozio di rivendita dell'apparecchio SWITEL assieme al relativo scontrino di acquisto. In base alle presenti disposizioni, tutti i diritti di garanzia dovranno essere fatti valere esclusivamente nei confronti del rivenditore autorizzato. Decorso il termine di due anni dalla data di acquisto e consegna dei nostri prodotti non sarà più possibile fare valere alcun diritto di garanzia.

Smaltimento
 Smaltire l'apparecchio consegnandolo in uno dei punti di raccolta istituiti dalla propria società di smaltimento rifiuti comunale (ad es. centro di riciclo materiali). La legge sugli apparecchi elettrici ed elettronici prescrive ai proprietari di apparecchi esauriti la consegna di apparecchi elettrici ed elettronici in un centro di rilievo rifiuti in raccolta differenziata. Il simbolo riportato qui a lato indica che non è assolutamente consentito smaltire l'apparecchio gettandolo nei rifiuti domestici! Per legge sussiste l'obbligo di consegnare batterie e pile presso i rivenditori di pile utilizzando gli appositi contenitori di raccolta e provvedendo in tal modo al corretto smaltimento. Lo smaltimento è gratuito. I simboli indicano che non è assolutamente consentito gettare batterie e pile nei rifiuti domestici, consegnandoli ai fini dello smaltimento nei rispettivi punti di raccolta.

Dichiarazione di conformità
 Questo apparecchio è conforme alla direttiva 1999/5/CE concernente le apparecchiature radio, le apparecchiature terminali di telecomunicazione il reciproco riconoscimento della loro conformità. La conformità con la direttiva di cui sopra viene confermata dal marchio CE applicato sull'apparecchio. Per la dichiarazione di conformità completa si prega di voler usufruire del servizio gratuito di download dal nostro sito web www.switel.com.



ENGLISH

Operating Instructions

Please read and observe the following information and keep the operating manual nearby for future reference!

WARNING!

- Safety information**
- ➔ Only use batteries of the same type!
 - ➔ Always treat batteries with due care and attention and only use batteries as described.
 - ➔ Never use standard and rechargeable batteries together. Never use rechargeable batteries or standard batteries with different capacities or charge statuses together. Never use standard or rechargeable batteries which are damaged.
 - Risk of suffocation through small objects, packaging and protective foil!
 - ➔ Keep children away from the product and its packaging!
 - Risks to health and the environment from batteries!
 - ➔ Never open, damage or swallow batteries or allow them to pollute the environment. They could contain toxic and ecologically harmful heavy metals.

ATTENTION!

- ➔ Do not place anything with a weight exceeding 30 kg on the scale.
- ➔ Prevent exposure to environmental influences, e.g. smoke, dust, vibration, chemicals, moisture, heat and direct sunlight.
- ➔ Only allow repairs to be completed by qualified personnel.

PACKAGE CONTENTS

1 Baby scale, 1 Operating manual

- DISPLAY ICONS AND OPERATING ELEMENTS**
- A Display with backlight
 - B Weight (min. 0,1 kg, max. 20 kg, division 5 g, „0-Ld“ = Overload)
 - C Temperature
 - D TARE / ON / OFF (Turn off = press 3 sec.)
 - E UNIT / MUSIC (Press and hold to change from „kg“ to „lb“)
 - F SET
 - G Measuring tabe (on the left side of the unit, max. 150 cm)
 - H Battery cover (in the bottom)
 - I Reset button for tape measure

STARTING UP

- ➔ After inserting the batteries, place the scale on a flat surface.
If the scale is not in a stable situation when turned on, the SET-function will not work, the display shows “UnST”

- ➔ Press **“TARE / ON / OFF”**. The display shows 0,000 kg
- ➔ Place the baby in the middle of the scale. When the weight value is locked, the music will start to play. Now you can pick up the baby. (After 60 seconds without any operation the scale will automatically switch off.)

MEASUREMENT HISTORY

- ➔ Press **“SET”**
The Display shows the last weighing operation (P0)
- ➔ Press **“SET”** for approx. 3 seconds.
The Display shows the last 10 weighing operations (P1), Press **“SET”** (P2), Press **“SET”** (P3), ➔➔➔ Press **“SET”** (P0)

TARE FUNCTION

Place a blanket (max. 10 kg) on the scale if the scale is off.

- ➔ Press **“TARE / ON / OFF”**. The display shows 0,000 kg

Place a blanket on the scale if the scale is on. The display shows the weight of the blanket.

- ➔ Press **“TARE / ON / OFF”**. The display shows 0,000 kg

Take care that the blanket does not touch the ground, as this could disturb the weighing accuracy!

MUSIC PLAYER

Change the music

During the weighing process you will hear music playing.

- ➔ Press **“UNIT”** to change the songs.
There are 35 songs for your choice.

On / Off

The scale must be off!

- ➔ Press and hold **“SET”** and **“TARE / ON / OFF”**. The display shows „ON or OFF“.
- ➔ Press **“UNIT”** to change.

BATTERIES

If the display shows “Lo” after starting, the batteries need to be replaced.

Technical data (All rights reserved)	
Feature	Value
BH 700	
W x H x D	650 x 410 x 90 mm
Weight	1.965 g (without battery)
Power	4 x 1,5V AA, not included
Temperature range	-10 ~ +50 °C
Humidity range	to 90 %

Service hotline

In the case of technical problems, contact our Service hotline. Switzerland: Tel. 0900 00 1675 (national charges, Swisscom at time of going to print: CHF 2.60/min). In the case of claims under the terms of guarantee, contact your sales outlet.

Maintenance

Clean the surface of the housing with a soft, fluff-free cloth. Do not use any cleaning agents or solvents.

Guarantee

SWITEL equipment is produced and tested according to the latest production methods. The implementation of carefully chosen materials and highly developed technologies ensure trouble-free functioning and a long service life. The terms of guarantee do not apply to the batteries or power packs used in the products. The period of guarantee is 24 months from the date of purchase. All deficiencies related to material or manufacturing errors within the period of guarantee will be redressed free of charge. Rights to claims under the terms of guarantee are annulled following tampering by the purchaser or third parties. Damage caused as the result of improper handling or operation, normal wear and tear, incorrect positioning or storage, improper connection or installation or Acts of God and other external influences are excluded from the terms of guarantee. In the case of complaints, we reserve the right to repair defective parts, replace them or replace the entire device. Replaced parts or devices become our property. Rights to compensation in the case of damage are excluded where there is no evidence of intent or gross negligence by the manufacturer. If your device does show signs of a defect within the period of guarantee, please contact the sales outlet where you purchased the SWITEL device, producing the purchase receipt as evidence. All claims under the terms of guarantee in accordance with this agreement can only be asserted at the sales outlet. No claims under the terms of guarantee can be asserted after a period of two years from the date of purchase and hand-over of the product.

Disposal

In order to dispose of your device, take it to a collection point provided by your local public waste authorities (e.g. recycling centre). According to the laws on the disposal of electronic and electrical devices, owners are obliged to dispose of old electronic and electrical devices in a separate waste container. The adjacent symbol indicates that the device must not be disposed of in normal domestic waste!

You are legally obliged to dispose of power packs and batteries at the point of sale or in the corresponding containers provided at collection points by local public waste authorities. Disposal is free of charge. The symbols indicate that the batteries must not be disposed of in normal domestic waste and that they must be brought to collection points provided by local public waste authorities. Packaging materials must be disposed of according to local regulations.

Declaration of Conformity

This device fulfils the requirements stipulated in the Directive 1999/5/EC on radio equipment and telecommunications terminal equipment and the mutual recognition of their conformity. Conformity with the above mentioned directive is confirmed by the CE mark on the device. To view the complete Declaration of Conformity, please refer to the free download available on our web site www.switel.com.